

Zeitschrift: Vox Romanica
Herausgeber: Collegium Romanicum Helvetiorum
Band: 3 (1938)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis

BERTOLDI, V., Discussioni etimologiche: Il pliniano <i>combrētum</i> , regionalismo gallo-ligure nel latino	229
CONTINI, GI., Due lapidari provenzali	253
DEANOVIĆ, M., Per un atlante e un dizionario etimologico delle voci mediterranee	315
FROMAIGÉAT, E., Les formes de l'interrogation en français moderne: leur emploi, leurs significations et leur valeur stylistique	1
GOUGENHEIM, G., Un mot pseudo-mérovingien: <i>pavois</i>	237
HUBSCHMIED, J. U., Sprachliche Zeugen für das späte Aussterben des Gallischen	48
SCHÜLE, E., Dialektexkursion des Romanischen Seminars der Universität Zürich nach Brigels (Graubünden): 19.–23. Juli 1937	207
SERRA, GI., Tracce dialettali piemontesi di antichi usi giuridici	275
Nachrufe:	
Brunot, Ferdinand	345
v. Planța, Robert	222
Rydberg, Gustaf	351
Wahlgren, E. G.	352
Stand einiger periodischer Veröffentlichungen	218
Linguistische Dissertationen	217

Besprochene Werke

AEBISCHER, P., <i>Sur les noms de lieu composés de domnus et d'un vocable hagiographique et singulièrement sur Donneloye et Donatyre, R d'histoire suisse, 16</i> (H. Glättli)	192
ARNALDI, F., <i>Latinitatis Italicae Medii Aevi Lexicon Imperfectum: A-gradior</i> (H. Boßhard)	196
BAXTER, J. H.-JOHNSON, CH., <i>Medieval Latin word-list from British and Irish sources</i> (M. Niedermann)	156
BAZIN, S., <i>Voilà taxi!</i> (L. Spitzer)	182
BECK, M., <i>Die Schweiz im politischen Kräftespiel der merowingischen, karolingischen und oströmischen Reiche</i> (J. J.) .	328
BOULAN, R., <i>Les mots d'origine étrangère en français (1650-1700)</i> (J. J.)	340
<i>Bulletin de la commission royale de toponymie et dialectologie</i> (J. J.)	339
<i>Chartes du Forez antérieures au 14^e siècle</i> (J. J.)	337
CONWAY, R. S.-WHATMOUGH, J.-JOHNSON, S. E., <i>The Prae-Italic Dialects of Italy</i> (M. Leumann)	279
CREWS, C. M., <i>Recherches sur le Judéo-espagnol dans les Pays balkaniques</i> (G. Farhi und A. S.)	304
DAMOURETTE, J.-PICHON, E., <i>Des mots à la pensée: Essai de grammaire de la langue française, 5</i> (G. Gougenheim). . .	286
DEMEULDRE, P., <i>Ladeuze: Topographie, Hydronymie, Toponymie</i> (J. J.)	332
DORSCHNER, F., <i>Das Brot und seine Herstellung in Graubünden und Tessin</i> (H. Kaeser)	298
GARDETTE, P., <i>Lous Poèmes daoü Païsan</i> (J. J.)	336
<i>Glossaire des patois de la Suisse romande, 2: assiette-barillon</i> (J. J.)	321
HERING, W., <i>Die Mundart von Bozel (Savoyen)</i> (B. Hasselrot)	293
JABERG, K., <i>Sprachwissenschaftliche Forschungen und Ergebnisse</i> (A. S.)	215
JORDAN, J.-ORR, J., <i>An Introduction to Romance Linguistics</i> (J. J.)	329
<i>Katalog der Schweizerischen Landesbibliothek</i> (K. Jaberg) . .	206
<i>Lois et Coutumes de Saint-Amand (Nord)</i> , ed. E. M. MEIJERS und J. J. SALVERDA DE GRAVE (J. J.)	338
LOMBARD, A., <i>L'infinifif de narration dans les langues romanes</i> (L. Spitzer).	172
<i>Mélanges d'Histoire neuchâteloise offerts à Jules Jeanjaquet, in Musée neuchâtelois, 1937</i> (A. S.)	214

MÜLLER, I., <i>Die Wanderung der Walser über Furka-Oberalp und ihr Einfluß auf den Gotthardweg (ca. 11.–14. Jh.)</i> , <i>Z für schweiz. Geschichte</i> , 16 (R. Hotzenköcherle)	161
<i>Nuovo Vocabulario della Lingua Italiana</i> , ed. Reale Accademia d'Italia (A. S.)	216
ORR, J., s. JORDAN, J.	
PROBST, H., <i>Gold, Gol, Goleten, Studien zu schweiz. ON</i> (J. J.)	334
PUŞCARIU, S., <i>Etudes de linguistique roumaine</i> (A. S.) . . .	343
SANDFELD, KR., <i>Syntaxe du français contemporain</i> (G. Gougenheim)	290
<i>Scrittori della Svizzera Italiana</i> (R. Roedel)	300
SERRA, GI., <i>Contribuție la istoria terminologiei profesionale medievale</i> (J. J.)	338
TERRACINI, B., <i>Sostrato</i> , in <i>Scritti in onore di A. Trombetti</i> (J. J.)	325
WĘDKIEWICZ, ST., <i>Język retoromański — czwartym językiem narodowym Szwajcarii (Das Rätoromanische — die vierte Nationalsprache der Schweiz)</i> (E. Dieckenmann)	342